

YE
AR
TW
E
VE



12

LEZYNETM



Informations

Pour en savoir plus sur les produits Lezyne, rendez-vous sur <http://lezyne.com>

Avis - DEEE et traitement du produit usagé

Le symbole de la poubelle barrée signifie que, conformément à la directive 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), le produit arrivé en fin de

vie fait l'objet d'une collecte sélective dans l'Union européenne. Cette règle s'applique non seulement à cet appareil, mais aussi à tous les produits affichant ce symbole.

Ne jetez pas ces produits avec les ordures ménagères mais avec les matériaux recyclables.

Conformité RF de la CE - Conformité aux exigences de l'Union européenne :

L'équipement est conforme à la recommandation 1999/519/CE du Conseil, du 12 juillet 1999, relative à la limitation de l'exposition du public aux champs électromagnétiques (de 0 Hz à 300 GHz). Toutes les modifications apportées à ce produit sans l'autorisation

du fabricant pourraient annuler sa conformité CEM et contester votre droit d'utiliser le produit. Ce produit a fait preuve de conformité CEM dans des conditions incluant l'utilisation de périphériques conformes et de câbles blindés entre les composants du système. Il est important que vous utilisiez des périphériques conformes et des câbles blindés entre les composants du système afin de réduire les risques d'interférence avec des radios, des téléviseurs et d'autres appareils électroniques. Par le présent document, nous déclarons que

cette radio cellulaire Wi-Fi est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Les produits marqués CE sont conformes à la directive CEM

(2004/108/CE) et à la directive relative à la basse tension (2006/95/CE) du Parlement européen et du Conseil. La conformité à ces directives implique la conformité aux normes européennes suivantes (entre parenthèses, les normes internationales équivalentes).

Note d'avertissement aux utilisateurs - FCC et IC :

Toutes les modifications non expressément approuvées par la partie responsable de la conformité

pourraient contester votre droit d'utiliser l'équipement.

Remarque

Cet équipement a été testé et s'est révélé conforme aux limites fixées pour les appareils numériques de la classe B, selon la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection

raisonnable contre des interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement

génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et, s'il n'est pas installé et utilisé selon ces instructions, pourrait provoquer des interférences nuisibles aux communications radio.

L'absence d'interférences dans une installation particulière n'est cependant pas

garantie. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qu'il est possible de déterminer en allumant et en éteignant l'équipement, l'utilisateur

est encouragé à tenter de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice ;
- augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur ;
- brancher l'équipement à une prise située sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- demander l'aide du revendeur ou d'un technicien radio/TV expérimenté.

Avis - Exigences d'étiquetage

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC et à la ou les normes d'exemption de licence RSS d'Industry

Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) doit accepter toutes les interférences, notamment celles qui pourraient avoir des effets non désirés sur son fonctionnement.

FCC :

1. Cet émetteur ne doit pas être installé ou utilisé avec une autre antenne ou un autre émetteur.
2. Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux fréquences radio fixées par la FCC pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 centimètres de l'émetteur.

IC :

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux fréquences radio des appareils mobiles fixées par Industry Canada pour un environnement non contrôlé, et il est sûr tant qu'il est utilisé conformément à ce manuel.

Il est possible de réduire ultérieurement l'exposition aux fréquences radio en éloignant le plus possible le produit de l'utilisateur ou en réglant l'appareil sur la puissance de sortie la plus faible si cette fonction est disponible.

Lezyne est une marque déposée aux États-Unis et à l'internationale de la société Lezyne USA, Inc. Toute utilisation non autorisée de la marque est expressément interdite.

Bluetooth est une marque de fabrique de la société Bluetooth SIG, Inc., ANT+ est une marque de fabrique de la société Dynastream Innovations, Inc.

Le terme Strava, les logos Strava et les noms de produits et de services sont des marques de commerce exclusives de Strava Inc

Garantie

Les appareils GPS Lezyne sont couverts par une garantie d'un (1) an à partir de la date d'achat par leur propriétaire d'origine (preuve d'achat requise). Cette garantie couvre les défauts matériels et de fabrication du boîtier et de l'électronique du GPS ainsi que du support de fixation fourni. La garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces, les consommables tels que la batterie, à moins que les dommages du produit ne soient dus à des défauts matériels ou de fabrication, l'installation incorrecte, la tentative d'accéder à l'électronique et de la modifier, les dommages ou les pannes dus à un accident, un usage impropre, un usage abusif ou une négligence.

Ce produit n'est pas garanti contre les dommages dus à la présence d'eau dans le boîtier en raison du fait qu'il est possible que certains utilisateurs ne referment pas hermétiquement le cache du port USB. Par conséquent, nous vous invitons à suivre scrupuleusement les instructions de fermeture hermétique.

Ce produit est conçu uniquement pour aider les cyclistes et ne doit pas être utilisé pour obtenir une mesure précise de la direction, de la distance, de la position ou de la topographie. Lezyne ne garantit ni la précision ni l'exhaustivité des données cartographiques de ce produit.

Lezyne ne sera en aucun cas responsable des dommages accessoires ou indirects de contraventions ou procès-verbaux liés ou dus à l'utilisation de ce produit ou de ses composants. Lezyne n'endossera aucune responsabilité pour les accidents, blessures, décès, pertes ou autres demandes de dédommagement liées ou dues à l'utilisation de ce produit.

Important

Ne vous laissez pas distraire par l'appareil - pédalez toujours en sécurité.

Lezyne USA, Inc. n'acceptera aucune responsabilité pour les blessures ou d'autres dommages dus à l'utilisation de ce produit, quelles qu'en soient les circonstances.

NE PAS IMMERGER L'APPAREIL DANS L'EAU

Les appareils GPS Lezyne sont résistants à l'eau en conditions normales, mais ils ne sont pas étanches. En présence d'humidité dans le boîtier, exposez-le à l'air jusqu'à ce qu'il soit complètement sec.

NE PAS DÉMONTER L'ÉLECTRONIQUE

Démonter l'électronique aura pour conséquence d'annuler la garantie.

N'utilisez ni ne rangez l'appareil hors de la plage de température recommandée (-20 – 60 °C). Les températures extrêmes peuvent influencer sur la durée de vie de la batterie.

La position et l'environnement peuvent influencer sur le signal GPS. Pour obtenir les meilleurs résultats, utilisez l'appareil à l'extérieur, par un ciel dégagé. L'acquisition des signaux GPS peut prendre jusqu'à 60 secondes.

Cet appareil GPS n'est pas un instrument de mesure calibré. Il ne doit pas être utilisé à des fins d'arpentage. Les mesures altimétriques par GPS peuvent varier. Les calories affichées constituent uniquement une estimation de référence.

AVERTISSEMENT - PROPOSITION 65 DE L'ÉTAT DE CALIFORNIE

Ce produit peut contenir des produits chimiques connus dans l'État

de Californie pour provoquer un cancer et des anomalies congénitales ou d'autres effets néfastes sur la fonction de reproduction (la loi californienne exige que cet avertissement soit donné aux clients dans l'État de Californie). Pour en savoir plus :

www.lezyne.com/prop65

Table des matières

- [Prise en main](#) page 5
 - Boutons
 - Icônes à l'écran
 - Chargement du GPS
 - Installation du GPS
 - Mise en marche du GPS
 - Signal satellite du GPS
 - En début de parcours
 - En fin de parcours
 - Chargement d'un parcours sur un ordinateur
- [Configuration des écrans](#) page 12
 - Disposition
 - Champs
 - Unités de mesure
 - Luminosité (rétroéclairage)
- [Réglage de l'heure](#) page 16
 - Format de l'heure
 - Fuseau horaire*
 - Heure d'été*
- [Jumeler un téléphone](#) page 18
 - Couplage au téléphone
 - Configuration des notifications
 - Navigation
 - Carte
 - Strava
 - Lezyne Track
- [Jumeler un capteur](#) page 38
 - Configuration du moniteur de fréquence cardiaque
 - Configuration du moniteur de vitesse
 - Configuration du moniteur de cadence
 - Configuration du moniteur de puissance
 - Réglage du groupe électronique
- [Configuration du vélo](#) page 40
 - Circonférence de la roue
 - Poids du vélo
- [Configuration personnelle](#) page 41
 - Discipline
 - Langue*
 - Âge*
 - Poids*
 - Taille*
 - Sexe*
- [Configuration des notifications Auto/Présélection](#) page 44
 - Défilement
 - Pause
 - Tour
 - Éclairage (rétroéclairage)
- [Configuration des alertes](#) page 46
 - Distance
 - Temps
 - Calories
- [Fichiers](#) page 50
 - Tout effacer
 - Effacer le plus ancien
 - Mémoire
 - Réinitialiser Trajet 1
 - Réinitialiser Trajet 2
 - Réinitialiser Compteur kilométrique
- [Infos](#) page 54
 - Appareil
 - Micrologiciel
 - GPS
 - Satellites
- [Spécifications](#) page 57
- [Explication des données affichées](#) page 58
- [Résolution des problèmes](#) page 59
 - Mise à jour du logiciel
 - Assistance
 - Réinitialisation de l'appareil



Boutons

 	Pressez ce bouton pour activer la fonction du bouton Retour. Maintenez enfoncé ce bouton pendant 2 secondes pour allumer/éteindre l'appareil. Pressez-le pour faire défiler la dernière ligne de données vers la gauche.
ENTRÉE 	Pressez ce bouton pour valider une sélection de l'écran Menu. Pressez-le pour activer/désactiver le rétroéclairage.
MENU ↑ 	Maintenez enfoncé ce bouton pour accéder à l'écran Menu. Pressez-le pour faire défiler l'écran Menu vers le haut. Pressez-le pour faire défiler la dernière ligne de données vers la droite.
TOUR ↓ 	Pressez ce bouton pour commencer un parcours. Maintenez-le enfoncé pour terminer un parcours. Pressez-le pour faire défiler l'écran Menu vers le bas. Durant un parcours, pressez-le pour marquer un TOUR.

Fonctions des boutons de l'écran Parcours



Fonctions des boutons des écrans Menu et Pause



Icônes à l'écran



	ON	Lezyne Track
		Capteur de puissance
		Capteur Cardiaque
		Capteur Cadence
		Capteur Vitesse
		Capteur Di2

Chargement

Avant d'utiliser votre appareil GPS Lezyne pour la première fois, chargez complètement la batterie. Il est également recommandé de vous connecter sur lezyne.com/gpsroot pour télécharger la dernière version du logiciel de votre appareil GPS.

1. Éliminez l'humidité extérieure.
2. Ouvrez le cache du port USB.
3. Connectez le câble micro USB et l'appareil à un port USB sous tension.
Pour obtenir les meilleurs résultats, utilisez le câble Lezyne fourni.

Si l'appareil n'affiche pas l'icône d'état de la batterie une fois branché, il se peut que le port USB sélectionné n'est pas sous tension. Dans ce cas, essayez un autre port USB.



Ouvrez le cache du port USB pour charger la batterie

Fixation

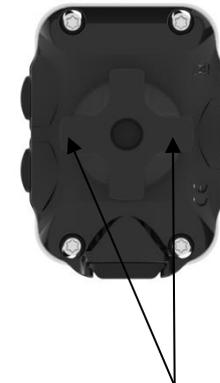
Pour fixer le support X-Lock :

1. Alignez la cale d'épaisseur sur le bas du support.
2. Fixez bien le support X-Lock avec les deux élastiques dans la position qui vous convient le mieux.



Pour fixer l'appareil au support X-Lock :

1. Alignez les languettes situées à l'arrière de l'appareil sur le support.
2. Pressez l'appareil et appliquez un mouvement de rotation jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.



Languettes de fixation

Mise en marche du GPS

Allumez votre Mini GPS en maintenant enfoncé le bouton  situé à gauche.

Pressez et maintenez  enfoncé le bouton pendant 2 secondes pour allumer l'appareil



Signal satellite du GPS

Avant de pouvoir commencer un tour, le signal GPS doit être présent. Ce qui peut prendre de 30 à 90 secondes. Pour obtenir les meilleurs résultats :

1. Sortez pour rejoindre un espace dégagé.
2. Placez l'appareil GPS là où le ciel est dégagé.
3. Attendez qu'un point de l'icône d'état du signal GPS devienne noir.

*un avis s'affichera si vous essayez de commencer un parcours avant que le signal GPS ne soit présent.



Signal GPS

En début de parcours

1. Attendez le signal GPS.
2. Commencez l'enregistrement en pressant le bouton  situé en bas à droite .
3. Les données du parcours sont enregistrées durant l'exécution du chronomètre. indicateur d'enregistrement sera visible dans le coin en haut à droite de l'écran
4. Appuyez sur le bouton en haut à droite  ou en haut à gauche  pour afficher les pages qui indiquent les paramètres de déplacement.



Pressez ce bouton pour commencer à enregistrer un parcours

En fin de parcours

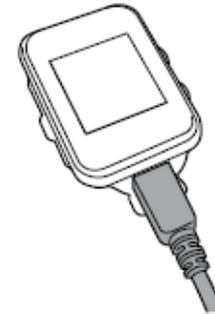
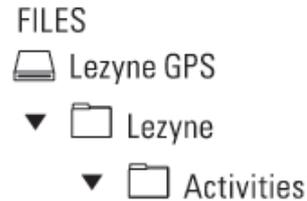
Accédez au menu Pause en maintenant enfoncé le bouton  situé en bas à droite. Pour continuer l'enregistrement, appuyez sur continuer ou enregistrer ou annuler votre sortie.



Pressez et maintenez ce bouton enfoncé pour terminer le parcours

Chargement d'un parcours sur un ordinateur

1. Ouvrez le cache du port USB.
2. Connectez votre Power GPS ou Super GPS à un ordinateur par câble micro USB.
3. Le GPS lira les données contenues dans les dossiers comme un lecteur USB.
4. Dans le dossier Lezyne GPS, vous trouverez vos fichiers .fit dans le dossier Activités, que vous pourrez charger et partager sur www.lezyne.com/gpsroot



Cache du port USB

Il est important de refermer hermétiquement le cache du port USB pour assurer une bonne étanchéité aux intempéries.

USB SEAL



Mises à jour de l'appareil GPS

Vous trouverez les mises à jour du logiciel de votre appareil GPS sur <http://www.lezyne.com/support-downloads.php>

Réglage de Page

Il y a 3 options possibles:

- 2 lignes de données
- 3 lignes de données
- 4 lignes de données

Pour changer la configuration,

1. Définissez le nombre de page voulu et faites ENTER
2. Dans n° du champs, faites ENTER et avec les bouton de droite, définissez le champs à afficher.
3. Puis pressez **ENTRÉE** pour valider.



Affichage des données

Dans **Champs**, vous pouvez sélectionner les données à afficher sur la dernière ligne de données. Montez ou descendez jusqu'à la ligne que vous voulez changer et faites ENTER. Remontez ou redescendez pour faire les changements voulu, puis faites ENTER



Données modifiables

Distance
Vitesse
Vitesse moyenne
Vitesse Max
Trajet 1
Trajet 2
Compteur kilométrique
Temps
Horloge
Altitude
Montée
Descente
Température

Calories
*Fréquence cardiaque
*moyenne
*Fréquence cardiaque maximale
*Cadence
*Cadence moyenne
*Puissance
*Puissance 3 s
*Puissance 10 s
*Équilibre de la puissance
*Uniformité gauche/droite
*Efficacité du couple
*gauche/droite

Distance du tour
Vitesse du tour
*Puissance du tour
*Pulsations du tour
*Cadence du tour
Temps du tour
**détails Di2
Shifting
Velo Selection
GPS

[Data Definitions Found Here](#)

Unité de mesure

Dans **Unités de mesure**, vous pouvez sélectionner le système impérial (miles) ou le système métrique (kilomètres).

Pressez **ENTRÉE** et faites défiler vers le haut ou vers le bas, puis pressez **ENTRÉE** pour valider la sélection.



Affichage Luminosité

Dans **Luminosité**, vous pouvez sélectionner le pourcentage de la lumière provenant du rétroéclairage. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**.



Rotation de l'écran d'affichage ** Uniquement disponible sur le Mega XL **

Grâce à la **rotation de l'écran** vous pouvez choisir le mode portrait ou paysage.
Appuyez sur **Enter** et basculez, puis appuyez sur **Entrer** pour valider le réglage.



Réglage des notifications

Dans Notifications, vous pouvez choisir la taille de la police affichée à l'écran. Appuyez sur ENTER et utilisez les boutons droits pour choisir la taille. Puis faites ENTER pour valider la sélection.



Réglage de l'heure

Format de l'heure

Format Heure permet de sélectionner l'affichage de l'heure au format **12h** ou **24h**. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **12h** ou **24h**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Fuseau horaire

Fuseau horaire permet de régler l'heure en fonction de la position la plus proche. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



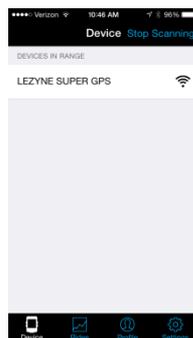
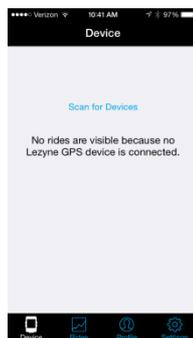
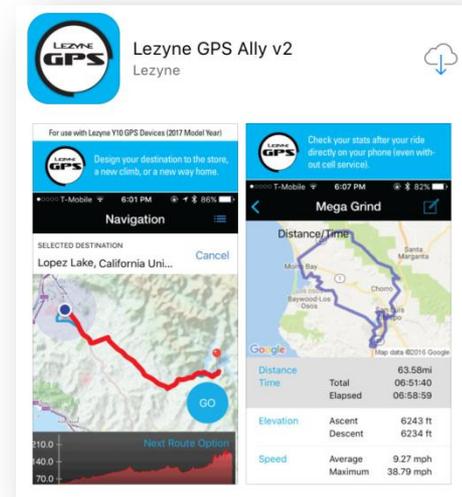
Heure d'été

Heure d'été permet de régler l'heure qui s'applique à votre position. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Couplage au téléphone

1. Téléchargez gratuitement l'application **Lezyne GPS Ally App v2** sur votre téléphone.
 - Google Play pour Android ou l'App Store pour iPhone
2. Ouvrez l'application sous l'onglet **Appareil** et sélectionnez **Rechercher un appareil**.
3. Sur votre GPS, allez dans Menu, puis Téléphone, et faites ENTER.
4. Dans téléphone, choisissez iPhone ou Android et faites ENTER, cela fera que le GPS sera détectable par votre téléphone.
5. L'application **Lezyne GPS Ally** affichera l'appareil Lezyne que vous recherchez. Sélectionnez l'appareil et **Coupler** s'affichera. Sélectionnez **Coupler**.
 - Le GPS donnera un code à recopier sur le téléphone, ce qui donnera l'accès.



Réinitialisation du jumelage

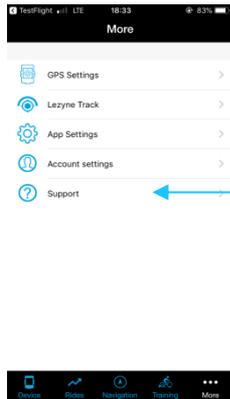
Si vous rencontrez des problèmes lors du jumelage d'un téléphone ou si vous le jumelez à un téléphone, vous ne le souhaitez plus, puis réinitialisez l'appariement du téléphone. Cela effacera les informations de téléphone stockées.

1. Dans Téléphone, sélectionnez Réinitialiser à l'aide des boutons fléchés et appuyez sur Entrée pour valider la sélection.

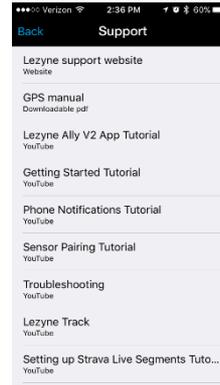


Setup Support

Chaque fois que vous avez besoin de plus d'aide lors de la configuration, appuyez sur l'option Plus et accédez à la rubrique Assistance pour les didacticiels vidéo liés.

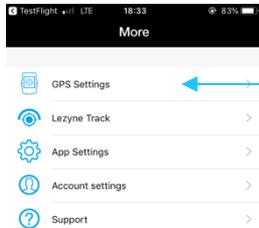


Appuyez ici pour commencer



Paramètres GPS (Device Setup)

Une fois l'application Ally installée sur votre téléphone et le téléphone couplé à l'appareil GPS, vous pouvez utiliser l'application pour configurer l'appareil GPS. Appuyez sur l'option Plus et accédez aux paramètres GPS.



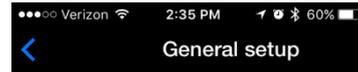
Appuyez ici pour commencer

Configuration Générale

Dans la configuration générale, vous pouvez régler les paramètres pour Alerte, Auto, Personnel, Navigation, Écran, Heure et Strava.



← Appuyez ici pour commencer



Bike and Screen Setup

Dans Bike and Screen Setup, vous pouvez créer jusqu'à 5 profils Bike. Et puis personnaliser l'écran mis en place pour chaque profil de vélo. Définissez le profil du vélo par nom, type de sport, circonférence de la roue, poids du vélo et odomètre.



General setup

Edit GPS settings that are not specific to bike and screen layout



Bike and Screen setup

Configure the details of your bikes and how you want the data fields displayed.

← Appuyez ici pour commencer

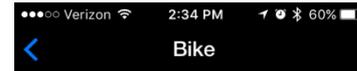


Road Disc

Delete



Add bike



Bike Name

Road Disc

Sport Type

Road Biking

Wheel Circumference

216.8 cm

Bike Weight

10 kg

Odometer

0.00 km



Data Page 1

3

4

5A

5B

6A

Speed

Distance

Cadence

Time

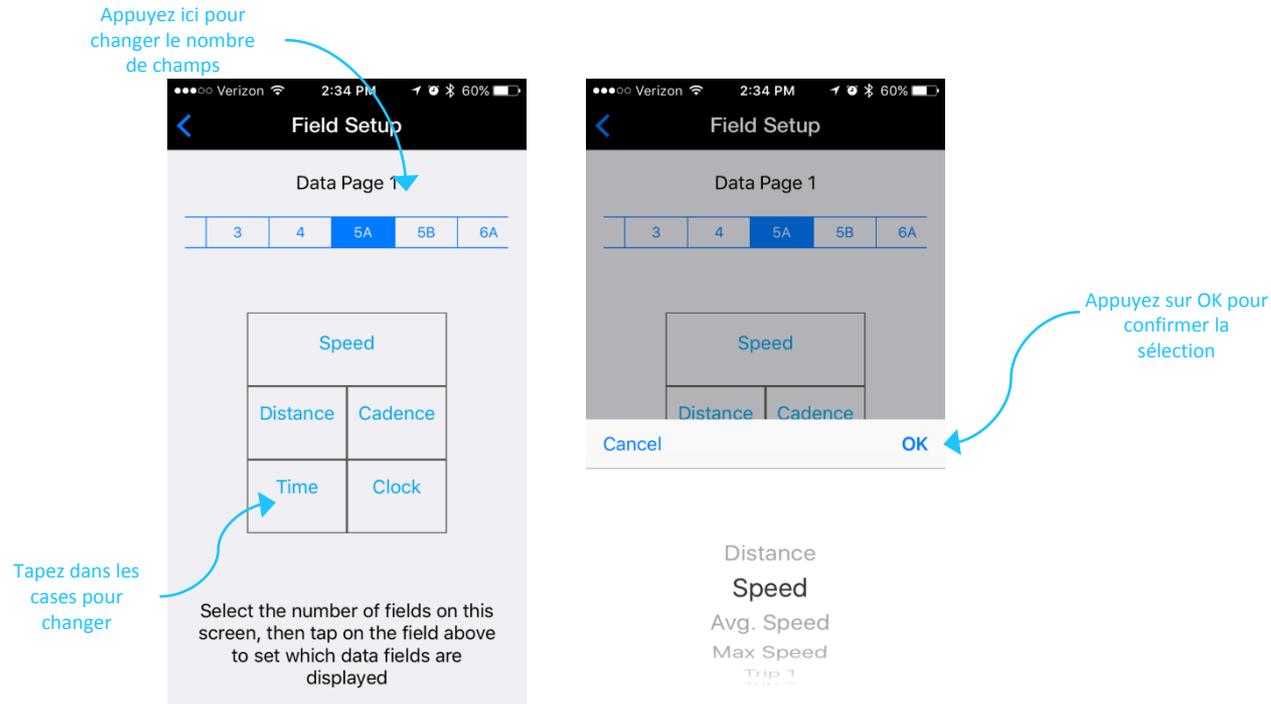
Clock

Select the number of fields on this screen, then tap on the field above to set which data fields are displayed

Configuration de l'écran

Dans la configuration de l'écran, vous pouvez créer jusqu'à 5 pages et les personnaliser avec 2 à 8 champs de données. Simply tap on the number field to change data fields

1. Appuyez pour sélectionner le champ de données à modifier
2. Faites la sélection de la métrique que vous voulez voir
3. Hit OK.

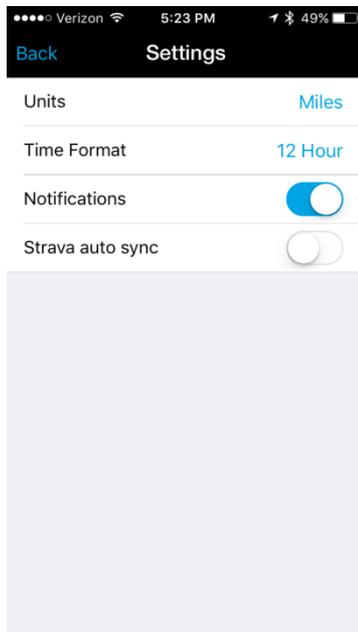


Configuration des notifications

Lorsque les appareils Power GPS et Super GPS de Lezyne sont couplés à un smartphone, ils peuvent afficher des **notifications de texte, d'e-mail et d'appel**.

* Pour activer cette fonction, vous devez tout d'abord vous assurer que les notifications de texte et d'e-mail sont activées sur votre téléphone. Lisez les instructions du fabricant de votre téléphone pour les détails.

1. Dans l'application **Lezyne GPS Ally v2**, accédez à l'onglet **Paramètres** et activez **Notifications**.



Activation de Notifications



Navigation

Réglage de la navigation

Quand le GPS Lezyne est connecté à l'application LEzyne Allu App V2, le téléphone envoie des données de navigation au GPS.

Dans l'application Ally app V2, dans l'onglet navigation, vous pouvez rechercher:

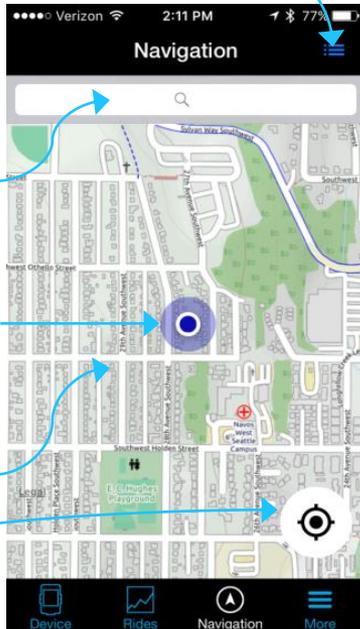
- Sur la carte en tapant un point d'intérêt o`vous souhaitez aller
- Taper un adresse connue dans la barre d'adresse
- Taper le nom d'une ville

Une fois la destination renseignée, plusieurs routes sont disponibles.

- Choisissez celle voulue et faites Go.

Les directions seront envoyées sur le GPS et vous n'aurez plus qu'à vous laisser guider.

Appuyez ici pour des parcours enregistrés

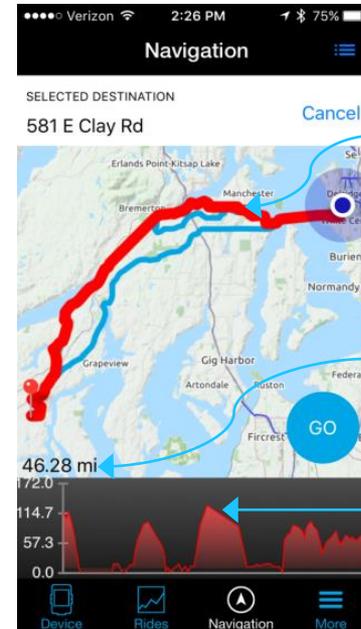
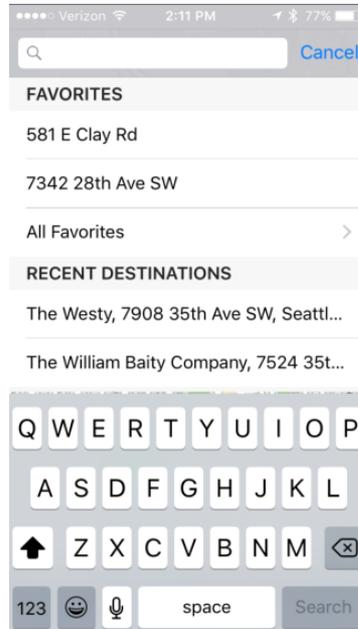


Barre de recherche

Position actuelle

Appuyez sur l'écran pour poser un repère

se localiser sur la carte



écran de guidage



Paramètres du parcours

écran du parcours



Kilométrage du parcours

Profil du parcours

Navigation en mode Hors ligne

Le mode hors ligne vous permet de naviguer sans avoir de signal GPS. Une carte de la zone devra être téléchargée préalablement et stockée sur votre appareil.

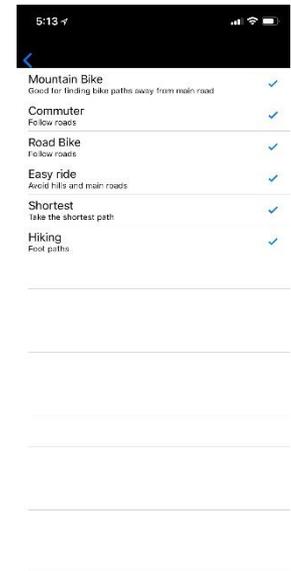
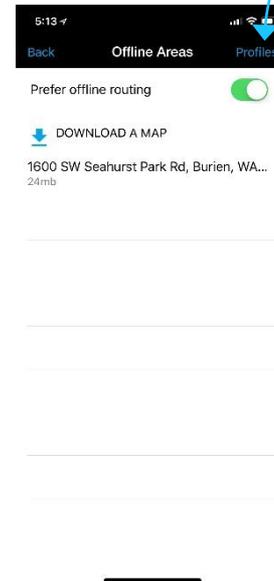
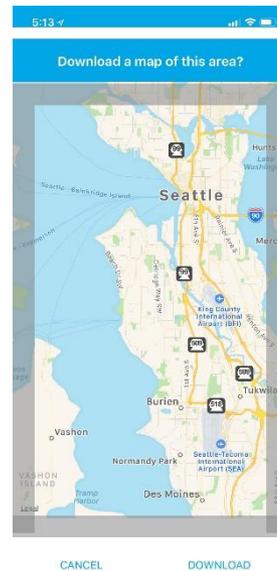
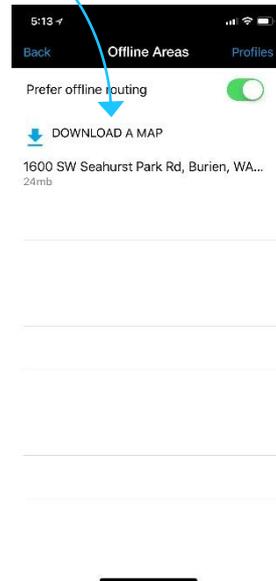
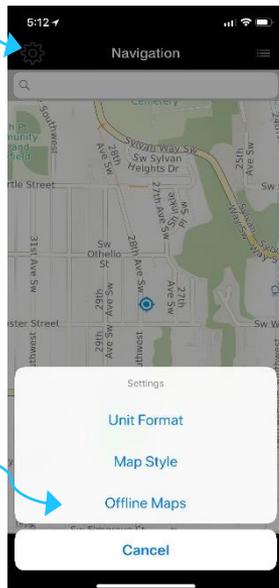
- Appuyez sur le pignon pour commencer et choisissez **Carte hors ligne**
- Si vous voulez qu'une carte soit la carte par défaut, appuyez sur **préférer guidage hors ligne**.
- Profil vous permet de choisir le type de guidage.
 - VTT, Urbain, Route, loisir, court, randonnée
- Appuyez sur **Télécharger une carte** et une carte va s'afficher en vous indiquant votre position
- Zoomez afin d'affiner la taille de la carte à télécharger
- Une fois la zone définie, appuyez sur **Télécharger** en bas de l'écran afin de sauvegarder cette carte

Appuyez sur le pignon pour les cartes hors ligne

Appuyez pour choisir la carte

Appuyez sur Profil pour choisir le type de guidage

Appuyez sur Carte hors ligne



Styles de navigation et unités

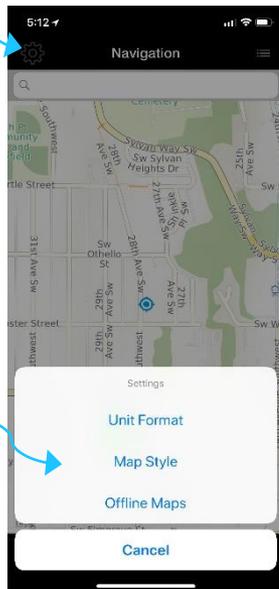
Le **style de carte** vous permet de choisir l'affichage de la carte ou de choisir le mode Hors ligne

- Sélectionnez le style que vous préférez voir

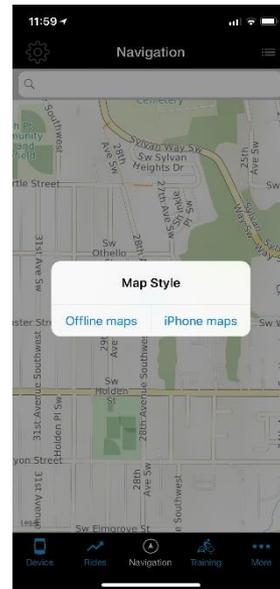
Format d'unité vous permet de choisir entre Km et Miles

- Sélectionnez le style que vous préférez voir

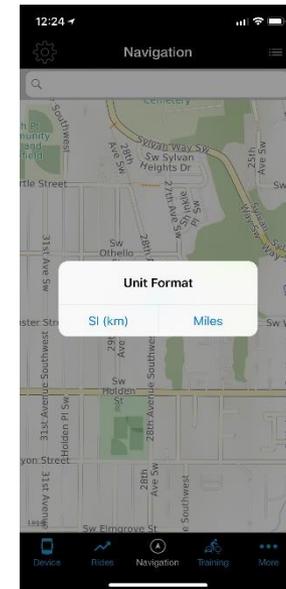
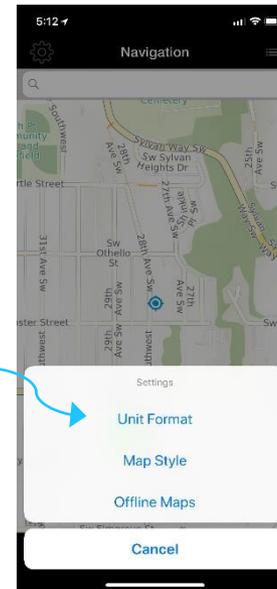
Appuyez sur le pignon pour choisir le style de carte



Appuyez pour voir les options



Appuyez pour voir les options



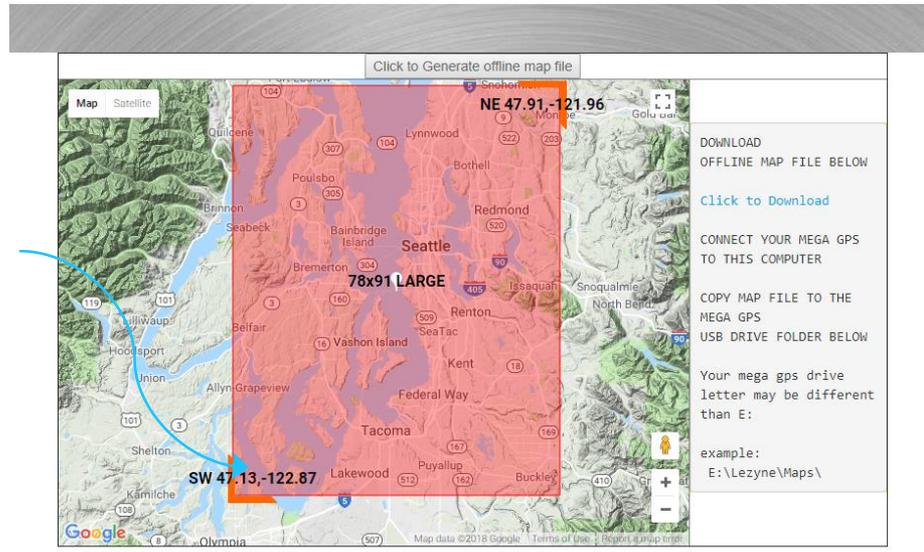
Navigation hors ligne

Les cartes hors ligne peuvent être créées dans l'espace GPS Root. Dans la section cartes hors ligne il faut sélectionner la zone que vous souhaitez télécharger et la copier dans le GPS.

- Sur le navigateur internet, allez dans GPS Root et sur **Cartes hors ligne**
- Utilisez la boîte pour sélectionner la zone que vous souhaitez télécharger. Cliquez sur les coins pour augmenter ou diminuer la taille.
- Sur le menu à droite de l'écran "**cliquez pour télécharger**" lancera le téléchargement de la carte. Les instructions sont listées ci-dessous pour vous aider dans le processus.
- Une fois téléchargé, il faudra copier/coller le fichier dans le dossier "Maps" sur votre GPS. Trouvez l'appareil, logiquement appelé "E:" sur votre ordinateur et collez le fichier dans le dossier "Maps"

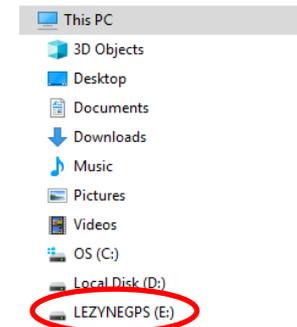


Device Features

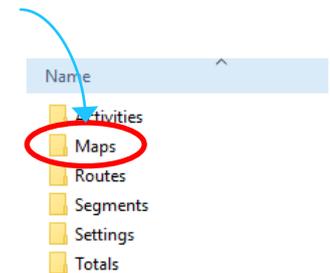


Cliquez sur
Corners à la
taille

Coller la carte
téléchargée dans ce
dossier



Ouvrir le
périphérique
GPS



Paramétrer la navigation

Les appareils Lezyne GPS sont capables de communiquer votre position à l'application Lezyne Ally App v2 pour faciliter la navigation. Si vous sortez du parcours défini, un alcul s'effectue pour continuer à vous guider.

Si vous ne voulez pas que le routage se produise pendant vos itinéraires et que vous gardiez le même route. La fonction de réacheminement peut être désactivée.

Appuyez sur ENTER dans navigation

Vous pouvez choisir d'activer ou de désactiver de changement d'itinéraire.

1. Appuyez sur ENTER pour sélectionner
2. Flèche haut ou bas pour activer ou non.

Quand la navigation virage par virage est envoyée au GPS, pour avez la possibilité d'annuler le parcours sans aller sur votre téléphone.

Faites ENTER dans navigation

1. Flèche haut ou bas des bouton droit pour annuler
2. Faites ENTER pour sélectionner et la navigation sera annulée.



Navigation sur le site Lezyne

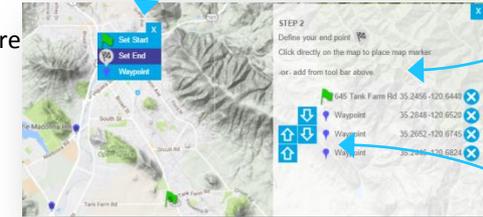
Sur la partie Root du site Lezyne, sur l'onglet sur "parcours", vous pouvez créer des parcours.

Des parcours, de marche, de vélo, de randonnées etc. [Lezyne GPS Root](#)

- La Route Enregistrée peut être accédée à partir du Lezyne Ally et envoyée vers les appareils GPS pour les directions Turn by Turn.
 - Les recherches de localisation peuvent être effectuées par adresse, nom ou en cliquant sur les emplacements de la carte
1. Une fois qu'un emplacement est créé, commencez à terminer les points définis, cliquez sur calculer et choisissez votre option de route.
 2. Enregistrez la route en la nommant.
- Plusieurs itinéraires de destination peuvent être créés:
1. Cliquez sur la carte pour créer des points.
 - Créer des points de départ, de fin et de passage (waypoints) pour créer un itinéraire souhaité.
 - Les points de passage peuvent avoir un ordre précis.
 2. Calculez la route

Cliquez sur le lieux pour définir un point de départ, d'arrivée de passage pour définir la route

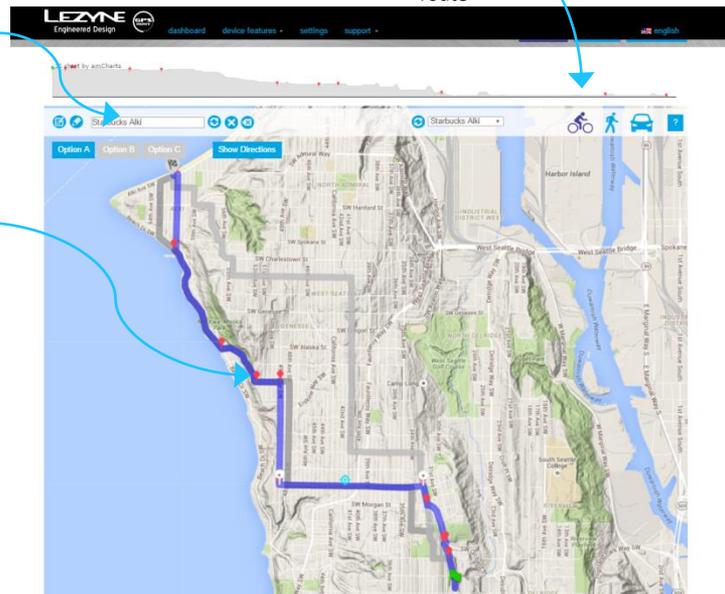
instructions pas à pas



sélectionnez une option de route

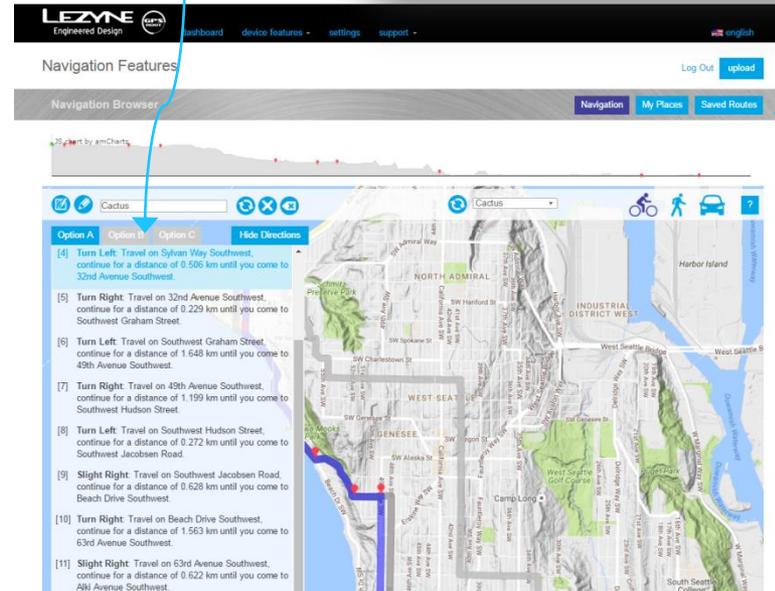
sélectionnez une option de route

Cliquez pour nommer le parcours



Cliquez pour poser un point qui guidera le parcours

réorganiser les points de passage



vous trouverez ici vos parcours sauvegardés

Retrouver son chemin

Une fois réglé pour l'enregistrement, le GPS Lezyne enregistrera une carte affichant vos points de passage

1. Appuyez sur le bouton ► d'enregistrement inférieur droit et la carte de navigation commence à s'afficher.



Cartographie des itinéraires

Lorsque Navigation est utilisé, une carte d'itinéraire affiche le début, la fin et votre emplacement en temps réel sur cette route.



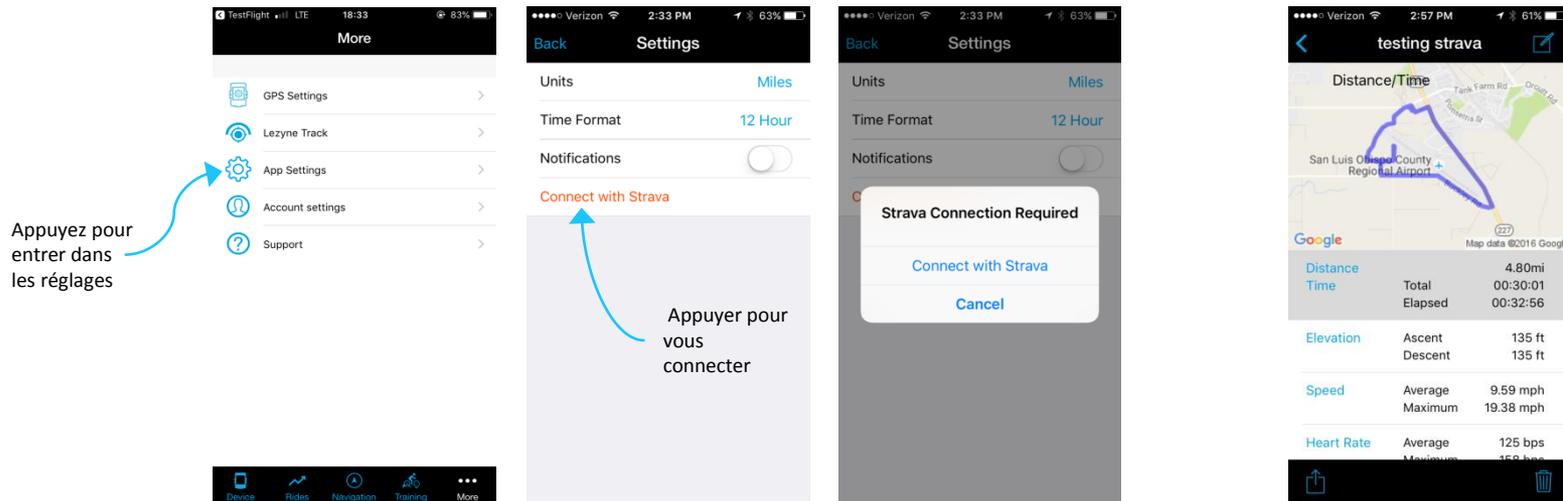
Configurateur de Strava Sync

Dans le site Web de Lezyne GPS Root ou dans l'application Lezyne GPS Ally v2, vous pouvez synchroniser vos activités avec Strava, le réseau social populaire. [Strava.com](https://www.strava.com)
Les activités peuvent être réglées sur Sync automatiquement lorsqu'elles sont chargées ou une à la fois.

Dans l'application Ally, configurez votre compte pour qu'il se synchronise avec Strava simplement en vous connectant à l'onglet Paramètres du site Web Ally App et GPS Root.

Lezyne GPS Ally App v2 Sync

1. Allez dans Paramètres de l'application dans l'onglet Plus.
2. Appuyez sur Connexion avec Strava.
3. Vous devrez avoir un compte Strava afin de vous synchroniser avec l'application Ally.
4. Connectez-vous à votre compte Strava pour confirmer.
5. Une fois la connexion établie, vous pouvez maintenant configurer l'application Ally pour synchroniser vos activités à mesure qu'ils sont téléchargés.



Configurateur de Strava Sync

Synchor sur le site Lezyne / GPS Root

1. Cliquez sur Paramètres pour synchroniser avec Strava.
2. Cliquez sur le bouton Connect with Strava.
3. On vous demandera de vous connecter à Strava.
4. Puis une page apparaît pour confirmer la connexion. Cliquez sur Autoriser pour confirmer.
5. Vous pouvez configurer la synchronisation automatique lorsque vous les téléchargez.

Se connecter à Strava

Settings Log Out upload

Profile Delete Account

[Connect with STRAVA](#) Not Connected

Profile Image save Drag and drop an image to change avatar.

Or upload Choose File No file chosen

Authorize Lezyne GPSROOT to connect to Strava

Lezyne GPSROOT
www.lezyne.com/gpsroot
Support Web Portal for Lezyne GPS Root Computers

[Authorize](#)

Lezyne GPSROOT will be able to:

- Access your profile and activity data
- Upload activities for you and edit your profile

Une fois connecté à Strava, vous devez confirmer votre connection

Lezyne Engineered Design dashboard device features settings support english

August 2016

Sun	Mon	Tues	Wed	Thurs	Fri	Sat
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Afternoon ride 📍 📅
Road Biking
Wed, Aug 10, 2016 2:29pm

Log Out upload Share Facebook Twitter LinkedIn Google+

[Sync with STRAVA](#)

SUMMARY

Personal Notes:

Device: Lezyne

Synchroniser la sortie avec Strava

Configuration de Lezyne Track

Le Lezyne Track est un moyen de partager vos informations de trajet en temps réel avec vos amis, votre famille ou quiconque vous décidez d'inclure. Ils seront envoyés un courriel avec un lien hypertexte qui les enverra à une carte montrant votre:

- Emplacement
- La vitesse
- Distance
- Et toutes les informations de capteur auxquelles vous êtes connecté

Et toutes les informations de capteur auxquelles vous êtes connecté

Tout ce dont vous avez besoin est leur adresse e-mail pour créer une liste de contacts et quand vous frappez l'enregistrement sur le dispositif Lezyne GPS un message sera envoyé en leur faisant savoir que vous êtes sur une balade.

1. Téléchargez le logiciel Lezyne GPS Ally App v2.
2. Appuyez sur l'onglet Plus dans l'application Ally pour trouver Lezyne Track.
3. Activez Lezyne Track.
4. Saisissez ou recherchez dans vos contacts pour ajouter des personnes à votre liste de contacts e-mail
5. Une fois que vous avez débuté l'enregistrement sur votre Lezyne GPS un avis sera envoyé aux personnes dans votre liste de contacts sélectionnée.

Appuyez pour saisir la fonction

Appuyez pour activer et autoriser

Créer une liste de contacts par e-mail

Time	Elapsed Time	Timer Time	Distance	Speed	Avg Speed	Max Speed	Elevation	Avg Elevation	Max Elevation	Altitude	Avg Temperature	Max Temperature	Data Points
00:00:13	00:08:13	00:08:13	28.84 mi	21.9	14.9	24.9	145.9	822.9	1650	73.2 F	73.2 F	1650	1650

Training Program Set up

Lezyne GPS computers can sync with [TrainingPeaks™](#) and [Today's Plan](#) to import workouts into the device. See websites for account details and creating work outs.

1. Open the **Lezyne GPS Ally** App
2. Tap the **More** Tab in the **Ally** App to find **Training Programs**.
3. Tap on either **TrainingPeaks** or **Today's Plan** in order to login and sync
4. Once logged in and back in the Ally App, swipe down to refresh the page. If a workout is scheduled for the current day it will appear at the bottom. Tap to sync to device
5. **Setup Zone** gives you the option to setup a workout with either Heart Rate or Power zones
6. These zones can be setup manually or sync with **TrainingPeaks** or **Todays Plan**

Tap to Enter Feature

Tap to Either Site to Sync

Tap to sync with programs

Type in manually to create zones

Today's Workout

Heart Rate (bpm)	Power (%)	Zone
185	100	Zone 5
167	90	Zone 5
148	80	Zone 4
139	75	Zone 3
111	60	Zone 2
93	50	Zone 1

Training Program Set up

1. Once the scheduled workout is sync to a GPS device, a command prompt will appear on the device screen.
2. **Training Start Now?** Will appear on the screen. Select **Yes** to begin or **No** to begin workout later during your ride
3. If **No** was selected, to start the workout mid-ride, Hold the **LAP** ► button for 2 seconds to begin

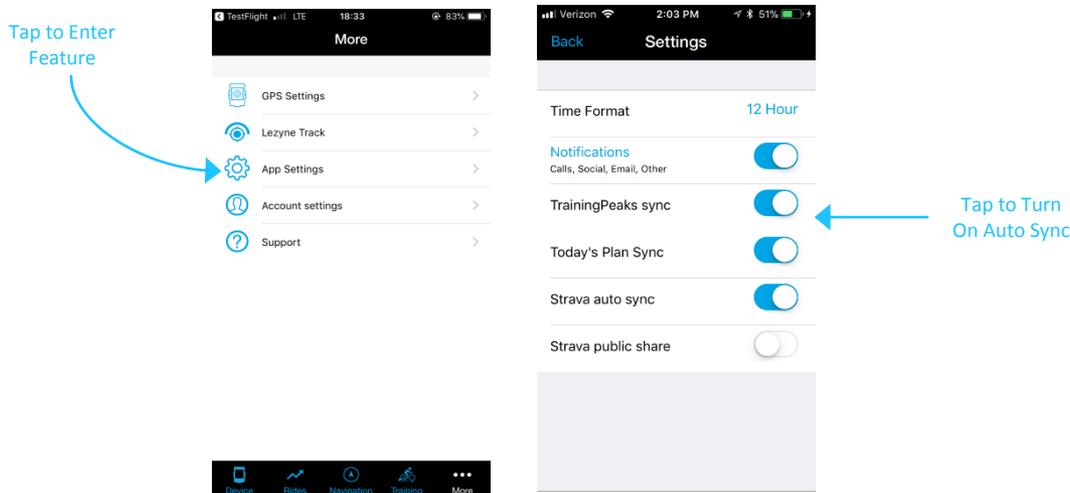


Training Program Set up

Recorded rides and rides with workouts can sync with the training programs if the Auto Sync features are turned on.

GPS Root/Ally App Sync

1. Click on **Settings** to Sync with a selected program.
2. If you click on a program that is not setup, a login screen will appear for that site.
3. Once logged in you'll need to **Authorize** to complete the setup.
4. Now when a ride is uploaded to the GPS Root/Ally App it will automatically sync with the selected programs



Réglage du capteur

Les GPS Lezyne Mini et Macro peuvent se coupler uniquement en Bluetooth Smart ou LE. Les Mega XL Cet Mega C GPS peuvent s'accoupler à la fois avec Bluetooth® et ANT +™

*** Avant de lier vos capteurs, consultez les instructions sur la façon de lier les périphériques.**

1. 1. Dans "Capteurs", appuyez sur ENTER pour accéder. Choisissez le type de capteur que vous souhaitez coupler et appuyez sur ENTER.

- Fréquence cardiaque
- Vitesse
- Cadence
- Vitesse et cadence
- Puissance
- Déplacement



2. Selon le type de votre appareil, sélectionnez Bluetooth® ou ANT +™

3. Sélectionnez le capteur que vous essayez de coupler

* Cela pourrait prendre quelques minutes *

Une fois couplé, le dispositif GPS lira "Synchro" et l'icône apparaîtra sur l'écran d'accueil



L'écran d'accueil

Configuration de la puissance

* Avant de coupler votre moniteur de puissance à l'appareil, lisez les instructions du fabricant sur le mode de configuration, de calibrage et de couplage du moniteur aux appareils.

1. Dans l'alimentation, appuyez sur ENTRÉE pour appairer. L'appareil recherche les capteurs de puissance dans la plage.

* L'opération peut prendre quelques minutes*

2. Sélectionnez le capteur que vous essayez de coupler.

* (Voir le nom ou les numéros d'ID qui correspondent à votre appareil)

Une fois terminé, le dispositif GPS lira Paired.

3. Une fois appariés, vous pouvez:

- Calibrer*
- Auto Zero * (versions ANT + seulement)
- Régler la longueur du bras de manivelle

* Voir fabriquer des instructions sur la façon d'étalonner et d'auto zéro



Configuration de la circonférence de la roue

Circonférence de roue permet de calibrer le capteur de vitesse pour afficher précisément la vitesse en fonction de la taille de la roue. Ce qui est nécessaire en cas d'utilisation d'un capteur de vitesse sur un vélo d'appartement.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**.

Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionner **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Taille et circonférence de la roue

La taille de la roue est indiquée sur le flanc du pneu. La liste ci-dessous n'est pas exhaustive, mais sert de guide. Vous trouverez des calculateurs plus spécifiques en ligne. Vous pouvez aussi prendre les mesures manuellement.

http://www.bikecalc.com/wheel_size_math

Wheel	Tire	CM		Wheel	Tire	CM		Wheel	Tire	CM
700c/29er	20 mm	208.0		650b/27.5	2.125 inch	217.4		26inch mtb	2.10 inch	209.1
700c/29er	23 mm	209.9		650b/27.5	2.20 inch	218.6		26inch mtb	2.125 inch	209.5
700c/29er	25 mm	211.1		650b/27.5	2.25 inch	219.4		26inch mtb	2.20 inch	210.7
700c/29er	28 mm	213.0		650b/27.5	2.30 inch	220.2		26inch mtb	2.25 inch	211.5
650b/27.5	20 mm	196.0		650b/27.5	2.35 inch	221.0		26inch mtb	2.30 inch	212.3
650b/27.5	23 mm	197.9		650b/27.5	2.40 inch	221.6		26inch mtb	2.35 inch	213.1
650b/27.5	25 mm	199.2		650c	20 mm	192.0		26inch mtb	2.40 inch	213.7
650b/27.5	28 mm	201.1		650c	23 mm	193.8		20inch Recumbent	20 mm	154.3
650b/27.5	32 mm	203.6		650c	25 mm	195.1		20inch Recumbent	23 mm	156.1
650b/27.5	35 mm	205.5		650c	28 mm	197.0		20inch Recumbent	25 mm	157.4
650b/27.5	38 mm	207.3		26inch mtb	35 mm	197.6		20inch Recumbent	28 mm	159.3
650b/27.5	44 mm	211.1		26inch mtb	38 mm	199.5		20inch Recumbent	32 mm	161.8
650b/27.5	50 mm	214.9		26inch mtb	44 mm	203.3		20inch Recumbent	35 mm	163.7
650b/27.5	56 mm	218.7		26inch mtb	50 mm	207.0		20inch Recumbent	1.00 inch	157.6
650b/27.5	1.00 inch	199.4		26inch mtb	56 mm	210.8		20inch Recumbent	1.25 inch	161.6
650b/27.5	1.25 inch	203.4		26inch mtb	1.00 inch	191.6		20inch Recumbent	1.5 inch	165.6
650b/27.5	1.5 inch	207.4		26inch mtb	1.25 inch	195.6		20inch Recumbent	1.75 inch	169.6
650b/27.5	1.75 inch	211.4		26inch mtb	1.5 inch	199.6		20inch Recumbent	1.90 inch	172.0
650b/27.5	1.90 inch	213.8		26inch mtb	1.75 inch	203.5		20inch Recumbent	1.95 inch	172.8
650b/27.5	1.95 inch	214.6		26inch mtb	1.90 inch	205.9		20inch Recumbent	2.00 inch	173.6
650b/27.5	2.00 inch	215.4		26inch mtb	1.95 inch	206.7				
650b/27.5	2.10 inch	217.0		26inch mtb	2.00 inch	207.5				

Discipline

Type de sport vous donne la possibilité de choisir ce qui convient le mieux à votre type ou activité et comment il doit être classé pour les téléchargements.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Paramètre Langue

Pour utiliser la langue de votre choix.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Paramètre Âge

Pour vous aider à calculer les calories.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**.



Paramètre Poids

Pour vous aider à calculer les calories.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **ENTRÉE** ou pressez le bouton **RETOUR**.



Paramètre Taille

Pour vous aider à calculer les calories.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez la touche ENTER pour effectuer la sélection.



Paramètre Sexe

Pour vous aider à calculer les calories. Vous avez le choix entre **Homme** et **Femme**.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Paramètre Défilement

Le paramètre **Défilement automatique** est défini pour la dernière ligne de données.
Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Paramètre Pause (Marche/Arrêt)

Le paramètre **Pause** est une fonction de Marche/Arrêt automatique qui contrôle l'enregistrement du parcours si vous vous arrêtez pendant un certain temps. L'enregistrement reprendra lorsque vous repartirez.
Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Configuration de la notification **Présélection Tour**

Présélection Tour vous permet d'afficher une notification en fonction d'objectifs de **temps** ou de **distance**.
Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Temps** ou **Distance**. Pressez **ENTRÉE** pour valider. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionnez **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Paramètre **Éclairage**

Le paramètre **Éclairage** active automatiquement le rétroéclairage à chaque pression d'un bouton.
Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Configuration de l'alerte **Distance**

L'alerte **Distance** vous informe lorsque vous atteignez un objectif de distance. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionner **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Configuration de l'alerte **Temps**

L'alerte **Temps** vous informe lorsque vous atteignez un objectif de temps. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionner **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Configuration de l'alerte **Calories**

L'alerte **Calories** vous informe lorsque vous atteignez l'objectif que vous vous êtes fixé. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionner **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Configuration de l'alerte **FC (fréquence cardiaque) minimale**

L'alerte **Fréquence cardiaque minimale** vous informe lorsque vous atteignez une limite minimale définie. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionner **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Configuration de l'alerte **FC (fréquence cardiaque) maximale**

L'alerte **Fréquence cardiaque maximale** vous informe lorsque vous atteignez une limite maximale définie. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Utilisez le bouton **ENTRÉE** pour effectuer les ajustements. Puis sélectionnez **RETOUR** ou pressez le bouton **RETOUR**. Pour réinitialiser, sélectionner **Arrêt** et répétez les étapes de configuration.



Configuration du **Haut-parleur** *(Super GPS only)

Le paramètre **Haut-parleur** active ce dernier à chaque pression d'un bouton. Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Réglage de l'Alarme

L'Alarme vous affiche une information quand il est une heure définie. Appuyez sur Enter et utilisez les boutons de droite pour augmenter ou diminuer. Appuyez sur Enter quand votre choix est fait. Pour remettre à zéro, choisissez Off et répétez les étapes pour définir l'Alarme.



Temps libre

Le délai d'attente est un délai défini pour désactiver l'alerte une fois qu'elle a démarré. Appuyez sur **ENTER** et utilisez les boutons de droite pour **AUGMENTER** ou **DIMINUER**. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton **ENTER**. Pour réinitialiser, sélectionnez Désactivé et répétez les étapes de configuration.



Review

Review lets you see the details of stored rides on the device.

Press **ENTER** and use the right buttons to select the ride you want to see by date and time. Press **ENTER** to make the selection.



Tout effacer

Tout effacer supprimera tous les parcours enregistrés et stockés sur l'appareil.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Oui** ou **Non**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Effacer le plus ancien

Effacer le plus ancien supprimera le plus ancien parcours enregistré et stocké sur l'appareil. Cela vous permet de libérer de l'espace d'enregistrement sachant que le plus ancien fichier n'est pas important, mais que vous souhaitez conserver d'autres parcours.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Oui** ou **Non**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Mémoire

Mémoire vous permet de connaître le nombre d'heures d'enregistrement qu'il vous reste.



Réinitialiser Trajet 1

Réinitialiser Trajet 1 vous permet de supprimer les miles/kilomètres enregistrés dans le **trajet 1**.
Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Oui** ou **Non**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Réinitialiser Trajet 2

Réinitialiser Trajet 2 vous permet de supprimer les miles/kilomètres enregistrés dans le **trajet 2**.
Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Oui** ou **Non**. Pressez **ENTRÉE** pour valider.



Fichiers

Réinitialiser compteur kilométrique



Réinitialiser Compteur kilométrique vous permet de supprimer les miles/kilomètres cumulés sur le **compteur kilométrique**.

Pressez **ENTRÉE** et utilisez les boutons de droite pour sélectionner **Oui** ou **Non**.

Pressez **ENTRÉE** pour valider.

Infos

Appareil



La date de production de l'appareil.

Micrologiciel



Le numéro du micrologiciel indique la version actuellement utilisée sur l'appareil.

Satellites



Le nombre de satellites actuellement utilisés par l'appareil.

HDOP, VDOP

La qualité des données du GPS.
Diminution de la précision horizontale
Diminution de la précision verticale



Batterie

La tension actuelle de la batterie.



ID FCC

Numéro de certification FCC de l'appareil

IC

Numéro de certification d'Industry Canada

RCM

Les trois marques de conformité existantes (C-Tick, A-Tick et RCM) réunies sous une seule, la RCM.

Bluetooth LE

Version du logiciel Bluetooth LE

Ant+

Version du logiciel Ant+

Spécifications Mega XL GPS

Type de batterie	Lithium-polymère rechargeable, 1300 mAh
Autonomie de la batterie	Jusqu'à 48 heures
Taille de la mémoire	Jusqu'à 800 heures
Plage de température de fonctionnement	De -20 °C à 60 °C (de -4 °F à 140 °F)
Plage de température de chargement	De 0 °C à 45 °C (de 32 °F à 113 °F)
Résistance à l'eau	IPX7 *testé dans 1 m d'eau pendant 30 minutes
Poids	82 g

Spécifications Mega C GPS

Type de batterie	Lithium-polymère rechargeable, 1300 mAh
Autonomie de la batterie	Jusqu'à 32 heures
Taille de la mémoire	Jusqu'à 400 heures
Plage de température de fonctionnement	De -20 °C à 60 °C (de -4 °F à 140 °F)
Plage de température de chargement	De 0 °C à 45 °C (de 32 °F à 113 °F)
Résistance à l'eau	IPX7 *testé dans 1 m d'eau pendant 30 minutes
Poids	76 g

Explication des données affichées

Montée : la mesure totale du dénivelé gagné durant le parcours actuel.

Défilement automatique : la dernière ligne de données change pour afficher différentes informations. Exemple : Vitesse moyenne, Altitude, Température.

Marche/Arrêt automatique : mise en pause automatique du chronomètre lorsque vous vous arrêtez. Il reprend lorsque vous repartez. Utilisé pour ne pas enregistrer le temps durant les arrêts ou les périodes de repos.

Vitesse moyenne : la vitesse moyenne du parcours actuel.

Cadence - Cadence moyenne : le nombre moyen de tours par minute du pédalier.

Cadence : le nombre de tours par minute du pédalier.

Alerte Calories : une notification qui s'affiche lorsque vous atteignez un objectif de calories défini.

Calories : les calories brûlées durant le parcours actuel.

* Ces informations sont calculées sur la base de vos paramètres personnels.

Horloge : l'heure actuelle du jour.

Descente : la mesure totale du dénivelé perdu durant le parcours actuel.

Distance : la distance du parcours actuel.

Altitude : la mesure altimétrique actuelle selon votre position.

Fréquence cardiaque - FC moyenne : la fréquence cardiaque moyenne durant le parcours actuel.

Fréquence cardiaque - FC maximale : la fréquence cardiaque maximale durant le parcours actuel.

Fréquence cardiaque : la fréquence cardiaque exprimée en battements par minute (bpm).

Présélection Tour : une notification automatique permettant de marquer un tour en fonction d'une présélection de

paramètres de distance ou de temps.

Compteur kilométrique : Enregistrement cumulatif de la distance entre les parcours.

Puissance - Puissance 10 s : la puissance moyenne, exprimée en watts, sur 10 secondes.

Puissance - Puissance 3 s : la puissance moyenne, exprimée en watts, sur 3 secondes.

Puissance - % Uniformité G/D : la mesure de l'uniformité de la puissance appliquée à gauche et à droite par le coup de pédale.

Puissance - % Efficacité du couple G/D : la mesure de l'efficacité du pédalage de gauche à droite.

Équilibre de la puissance : l'équilibre de la puissance entre la gauche et la droite.

Puissance : la puissance, exprimée en watts.

Alerte Distance : une notification qui s'affiche lorsque vous atteignez un objectif de distance défini.

Alerte Temps : une notification qui s'affiche lorsque vous atteignez un objectif de temps défini.

Vitesse - Vitesse moyenne : la vitesse moyenne du parcours actuel.

Vitesse - Vitesse maximale : la vitesse maximale du parcours actuel.

Vitesse : la vitesse actuelle.

Température : la mesure actuelle du chaud et du froid.

Chronomètre : le temps du parcours actuel.

Trajet 1 : la distance d'un trajet. Enregistrement cumulatif de la distance entre les parcours.

Trajet 2 : la distance d'un trajet. Enregistrement cumulatif de la distance entre les parcours.

Mise à jour du logiciel

Vous trouverez les mises à jour/manuels du logiciel sur <http://www.lezyne.com/support-downloads.php>

1. Connectez votre appareil à votre ordinateur avec le câble USB fourni.
2. Accédez à la page de téléchargement du site Web GPS Root et sélectionnez la mise à jour du logiciel compatible avec votre ordinateur.
3. Téléchargez le programme et exécutez-le sur votre ordinateur.
4. Suivez les instructions à l'écran et ne déconnectez pas votre appareil de l'ordinateur tant que l'exécution du programme n'est pas terminée.

***Infos – Micrologiciel** vous permettra de connaître la version du logiciel actuellement installée sur votre appareil.

Assistance

Vous trouverez les vidéos, les manuels et la FAQ à la rubrique Assistance du site <http://www.lezyne.com/support.php>

- Vidéos décrivant et expliquant l'appareil
- FAQ - Foire aux questions liées à l'appareil.
- Téléchargement - manuels et mises à jour du logiciel
- Nous contacter

Réinitialisation de l'appareil

Si l'appareil cesse de répondre à la pression des boutons, une simple réinitialisation devrait résoudre le problème.

*La réinitialisation de l'appareil pourrait supprimer les paramètres et fichiers.

- Maintenez enfoncés les boutons   et **MENU**  pendant 45 secondes.
- L'appareil s'éteindra.
- Maintenez enfoncés les boutons   pendant 2 secondes pour rallumer l'appareil.